

# EspaceSuisse

Verband für Raumplanung  
Association pour l'aménagement du territoire  
Associazione per la pianificazione del territorio  
Associazium per la planisaziun dal territori



Séminaire  
12 mai 2022  
Bienne

**Qualité et développement  
vers l'intérieur**


 **Impulsion**  
Développer vers l'intérieur



Photo de couverture: îles de la Suze, Bienne  
Photo: ville de Bienne

# Qualité et développement vers l'intérieur

12 mai 2022

La qualité du développement urbain est sur toutes les lèvres. C'est un mot-clé qui revient dans toutes les discussions portant sur le développement de nos villes et de nos communes. Le développement urbain vers l'intérieur, c'est-à-dire la requalification et la densification des territoires urbanisés existants, est une chance dans le sens où il permet d'améliorer la qualité du milieu bâti.

Qu'entend-on par «qualité du développement urbain»? Quels sont les aspects qualitatifs à encourager et, au contraire, les éléments négatifs à éviter?

EspaceSuisse tentera de répondre à ces questions dans le cadre de son séminaire à Bienne, notam-

ment par le biais de visites de réalisations sur place. Des échanges avec des représentants-e-s des communes et des professionnel-le-s de la planification permettront aux participant-e-s de mettre en évidence les possibilités qu'ont les communes pour créer davantage de qualité(s).

## Groupe cible

- Représentant-e-s des villes et des communes en charge des questions d'aménagement du territoire, secrétaires communaux, administrateurs immobiliers, membres de commissions de planification
- Professionnel-le-s spécialisé-e-s dans les domaines de l'aménagement du territoire, des transports, de la nature et du paysage
- Architectes, urbanistes, développeurs régionaux



Reflet du séminaire 2021, sur le chemin des Ecluses, Bienne  
Photo: EspaceSuisse



# Programme

Sous réserve de modifications

## 12 mai 2022

dès 8.30

---

Accueil

09.00

---

### Salutations et introduction Densification et qualité urbaine

**Christa Perregaux DuPasquier**, avocate,  
directrice adjointe d'EspaceSuisse

09.05

---

### Mot de bienvenue

**Erich Fehr**, maire de Bienne

09.15

---

### Atelier – Qu'est-ce qu'un développement vers l'intérieur de qualité?

Identifier où le bât blesse en matière de densification. Quand est-ce que ça fonctionne et quand cela ne fonctionne pas? Témoignages sur la base de situations connues et vécues dans sa commune. Réactions. Discussion en plénum

Animation: **Michèle Tranda-Pittion** et **Alain Beuret**

10.00

---

### Utiliser les marges de manœuvre

Quelles marges de manœuvre et quel terrain de jeu au niveau communal? Aperçu des méthodes, processus et instruments pour créer la qualité.

**Sonia Blind**, juriste, EspaceSuisse

10.25

---

### Bienne, Gurzelen: la densification requiert des concepts intégraux

Planifier par étapes successives sur la base d'une vision forte; densifier en assurant la disponibilité d'espaces publics de qualité, fondement d'une nouvelle identité urbaine.

**Florence Schmoll**, responsable du département de l'urbanisme de la ville de Bienne

10.50

---

### Pause

11.10

---

### Terrain du Gurzelen: l'utilisation transitoire comme exemple de l'importance des espaces libres dans le quartier

Quels sont les défis du développement urbain et de la densification au niveau du vivre-ensemble? Quelles sont les clés d'une collaboration réussie avec la population? Quel est le rôle des utilisations transitoires dans le développement urbain?

**Isabel Althaus**, responsable du département Générations & Quartiers, ville de Bienne



11.30

---

### Valorisation de quais de la Suze

Montage d'un projet de réaménagement de l'espace public; procédure de MEP accompagnée d'un processus participatif; émergence d'un projet novateur parvenant à conjuguer patrimoine bâti, identité urbaine, mobilité durable, multiplicité des usages, attentes sociales, défis climatiques, diversité environnementale et contraintes techniques.

**Florence Schmoll**, responsable du département de l'urbanisme de la ville de Bienne

11.50

---

### Discussion avec les intervenant-es et questions du public

12.15

---

### Repas de midi, Residenz Au Lac

Parc des îles de la Suze, Bienne  
Photo: EspaceSuisse

## Visite de Bienne – observer et échanger

13.45

---

### Départ pour une excursion en 3 groupes

Qu'est-ce que Bienne a bien résolu? Comment voyons-nous les marges de manœuvre et quels instruments d'aménagement pourraient améliorer la qualité de l'urbanisation?

Discussion sur la qualité des réalisations urbanistiques à plusieurs endroits différents de la ville: stade du Gurzelen, îles de la Suze, parc de la Suze, Esplanade.

## Synthèse du séminaire

16.00

---

### Bilan des visites aux îles de la Suze

Commentaires des accompagnateurs  
Questions des participant-es

16.15

---

### Fin de la manifestation et apéritif à la buvette de l'île de la Suze



# Informations

## Séminaire

### Qualité et développement vers l'intérieur

Jeudi 12 mai 2022

Switzerland Innovation Park Biel/Bienne AG,  
Aarbergstrasse 46, 2503 Bienne  
[sipbb.ch/fr/kontakt](http://sipbb.ch/fr/kontakt)

### Organisation

Alain Beuret, responsable conseil en  
aménagement, EspaceSuisse

### Spécialistes accompagnants

Christa Perregaux, directrice adjointe  
d'EspaceSuisse

Florence Schmoll, responsable du Département de  
l'urbanisme, Bienne

Michèle Tranda-Pittion, architecte EPFL, urbaniste FSU,  
dr. en art de bâtir et urbanisme, TOPOS urbanisme,  
Genève

### Administration/information

Anne Huber, EspaceSuisse  
Sulgenrain 20, 3007 Berne  
Téléphone 031 380 76 76  
[anne.huber@espacesuisse.ch](mailto:anne.huber@espacesuisse.ch)

### Frais de participation

CHF 350 pour les membres\*

CHF 470 pour les non-membres

(y compris repas, pauses et documentation)

\*membres d'EspaceSuisse et de ses sections, c-à-d représentant-es des  
cantons et des communes membres d'EspaceSuisse

## Inscription jusqu'au 25 avril 2022

Site internet:

[espacesuisse.ch](http://espacesuisse.ch) > Formation

E-mail:

[anne.huber@espacesuisse.ch](mailto:anne.huber@espacesuisse.ch)

Les inscriptions seront prises en considération en  
fonction du nombre de places disponibles et de  
leur ordre d'arrivée.

En cas de désistement après le 25 avril 2022, nous  
facturerons 50 % des frais. En cas de non-partici-  
pation ou d'annulation le jour même du séminaire,  
nous serons contraints de facturer l'intégralité des  
frais.



# densipedia.ch

Innienentwicklung  
Développement vers l'intérieur  
Sviluppo centripeto

Êtes-vous à la recherche  
de bons exemples de  
développement vers  
l'intérieur?

Jetez un coup d'œil sur  
densipedia.ch!





